

ΓΟΥΕΪΝ ΣΟΥΑΝ:

# Η ισχυρή οικονομία οδηγεί στα ύψη το δολάριο

«Η ισχυρή οικονομία οδηγεί το νόμισμά μας στα ύψη» δήλωσε ο Θησαυροφύλακας, κ. Γουέιν Σουάν, από την Ουάσινγκτον όπου πήρε μέρος σε συνεδρίαση του Διεθνούς Νομισματικού Ταμείου, για να προσθέσει ότι η αυστραλιανή οικονομία αναμένεται να παραμείνει σε ρυθμούς μεγάλης ανάπτυξης για αρκετό διάστημα. Σημειώνεται ότι το αυστραλιανό νόμισμα άγγιξε την περασμένη Παρασκευή τα 99.18 αμερικανικά σεντς. Πρόκειται για την υψηλότερη ισοτιμία από το 1983, όταν «απελευθερώθηκε» και ο καθορισμός της αξίας του



Ο ομοσπονδιακός Θησαυροφύλακας, Γουέιν Σουάν.

αφέθηκε στις δυνάμεις της αγοράς. Χθες η ισοτιμία ήταν 98 αμερικανικά σεντς και 70,64 λεπτά του ευρώ.

Ο κ. Σουάν δήλωσε ότι ενώ η μεγάλη αξία του δολαρίου είναι καλή για τους καταναλωτές, εντούτοις αρκετές επιχειρήσεις υποφέρουν, γι' αυτό και η κυβέρνηση μελετά σειρά μέτρων όπως η μείωση του φόρου εταιριών.

Ο ομοσπονδιακός Θησαυροφύλακας επέκρινε ορισμένες χώρες - όπως η Κίνα - που κρατούν την αξία του νομίσματός τους σε χαμηλά επίπεδα για να αυξάνουν τις εξαγωγές τους.

## «Είναι ώρα για τους ομογενείς να βοηθήσουν την πατρίδα»

Συζήτηση με θέμα την οικονομική κρίση στην Ευρώπη και τις συνέπειές της για την επιχειρηματικότητα στην Γερμανία, διοργανώθηκε στην Κολωνία, από το παράρτημα της Ένωσης Επιχειρηματιών Γερμανίας στη Βόρεια Ρηνανία-Βεστφαλία και τον Γερμανο-Ελληνικό Επιχειρηματικό Σύνδεσμο (DHW). Στο πλαίσιο της εκδήλωσης έγινε ανοιχτός και ειλικρινής διάλογος με τον ελληνικής καταγωγής Ευρωβουλευτή των Γερμανών Φιλελευθέρων και Πρόεδρο του DHW, Γιώργο Χατζημαρκάκη. Επισημαίνοντας ότι θα υπάρξει τεράστια ανάγκη για εντατική επιχειρηματική δραστηριοποίηση στην Ελλάδα, που όπως είπε χαρακτηριστικά «φαίνεται να ανασάνει», ο κ. Χατζη-

μαρκάκης κάλεσε όλους τους Ευρωπαίους να επιδείξουν αμοιβαία αλληλεγγύη κατά την περίοδο διαχείρισης κρίσεων. Παράλληλα, τόνισε ότι ήλθε πλέον η «ώρα των ομογενών» να στηρίξουν την πατρίδα τους.

«Το ελληνικό πνεύμα, η θέληση για ανανέωση και μία μεταρρύθμιση που θα συνοδεύεται εποικοδομητικά από την Ε.Ε. είναι τα δομικά στοιχεία για ένα καλύτερο ελλαδικό μέλλον», επισήμανε - μεταξύ άλλων - ο κ. Χατζημαρκάκης. «Η ελληνική κρίση είναι και ευρωπαϊκή κρίση. Αρκεί να δει κανείς τα τεράστια προβλήματα της χρηματοδότησης των οργανισμών τοπικής αυτοδιοίκησης και το καταπιεστικό χρέος σε ομοσπονδιακή κλίμακα. Η Ευρώπη πρέπει ενωμένη, με την ισχυρή

της οικονομική δύναμη και την ανάλογη αλληλεγγύη να αδράξει τις ευκαιρίες της παγκοσμιοποίησης. Η κοσμοπολίτικη και οραματική σκέψη ήταν πάντοτε αρετές των Ελλήνων», επισήμανε από την πλευρά του ο επί κεφαλής της Ένωσης Επιχειρηματιών Γερμανίας, στη Βόρεια Ρηνανία-Βεστφαλία, Herbert Schulte.

Αναφερόμενος στη σημασία του εντατικού διαλόγου με τον γερμανο-ελληνικό συνεργαζόμενο φορέα DHW, ανέφερε, ότι μόνο στη Βόρεια Ρηνανία-Βεστφαλία υπάρχουν πάνω από 7.000 επιχειρήσεις, που ανήκουν σε ελληνικής καταγωγής άτομα. Οι επιχειρήσεις αυτές συμβάλουν, στο τοπικό ΑΕΠ με έναν ετήσιο τζίρο της τάξεως των 2,5 δισ. ευρώ.

# J & K BUILDERS

Lic No 1663176 - Members of H/A

Επεκτάσεις \* Μεταρρυθμίσεις  
\* Μαραγκοδουλειές

Για οποιαδήποτε οικοδομική σας εργασία

Τηλεφωνήστε στον Γιάννη

0414 902 172 ή 9587 2641

11970

ORGANISATION OF HELLENE AND HELLENE-CYPRIT WOMEN OF AUSTRALIA



## TAVERNA NIGHT

FUNDRAISING

ΓΙΑ ΤΗ ΘΕΡΑΠΕΙΑ ΤΟΥ ΑΡΗ

ΣΑΒΒΑΤΟ 23 ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ

χώρος: Panarcadian Federation Club  
51 King Street Ashbury  
ώρα: 7.30 μ.μ.  
γιατί: Με τη βοήθεια σας, ο Άρης θα μπορέσει να γίνει καλά!  
τιμή: \$ 40 (με φαγητό 3 course)

Ο αυτισμός παρουσιάζεται σε όλο τον κόσμο, σε όλες τις φυλές, σε όλες τις κοινωνικές τάξεις, 4 στα 5 άτομα με αυτισμό είναι αγόρια.

ΑΞ ΒΟΗΘΗΣΟΥΜΕ ΟΛΟΙ ΜΑΣ  
ΓΙΑ ΤΗ ΘΕΡΑΠΕΙΑ ΤΟΥ ΑΡΗ!

Μπορείτε να βοηθήσετε τον Άρη, ακόμη κι' αν δεν μπορείτε να ρθείτε στη βραδιά Ταβέρνας. Κάντε μια δωρεά, όσο μικρή κι αν είναι.

Για περισσότερες πληροφορίες, Εισιτήρια, ή Δωρεές, σας παρακαλούμε ν' απευθυνθείτε στα τηλέφωνα:  
BIKY: 9519 9055 ΕΙΡΗΝΗ: 9556 1560 ΣΟΦΙΑ: 9707 1058

Με λένε Άρη.  
Είμαι μόνο 3 ετών.  
Γεννήθηκα υγιής.  
Πριν λίγο καιρό, οι γιατροί είπαν πως είμαι αυτιστικός.

Αν δεν ολοκληρώσω τις απαραίτητες θεραπείες πριν τα 5<sup>α</sup> γενέθλια μου, θα είμαι καταδικασμένος να ζήσω μια μαρτυρική ζωή. Δυστυχώς το δράμα μου θα το ζει καθημερινά και η οικογένεια μου...

Σας παρακαλώ βοηθήστε με.

### ΜΕ ΤΟ "Η ΔΕ ΓΥΝΗ ΝΑ ΦΟΒΕΙΤΑΙ ΤΟΝ ΑΝΔΡΑ"

## Αρχίζουν ξανά οι προβολές ταινιών στον Άγιο Σπυρίδωνα στο Kingsford

Ξεκινούν και πάλι οι προβολές ταινιών στο χολ του Άγιο Σπυρίδωνα στο Kingsford που διοργανώνει το Κέντρο Πρόνοιας. Τις ταινίες που προβάλλονται κάθε πρώτη Πέμπτη του μήνα παρουσιάζουν ο Κώστας Τζαβέλλας κι ο Τάσος (Darcy) Πέτρου. Υπήρξε μία μικρή διακοπή των προβολών, λόγω της απουσίας του Τάσου Πέτρου στην Ελλάδα. Όμως αύριο, 14 Οκτωβρίου, και ώρα 09:00 όλα ξαναπαίρνουν τον δρόμο τους με την υπέροχη κωμωδία ηθών, την μεγάλη επιτυχία του Γιώργου Τζαβέλλα "Η δε γυνή να φοβείται τον άνδρα", με τους Γιώργο Κωνσταντίνου και Μάρω Κοντού στους πρωταγωνιστικούς ρόλους.

Η ταινία πρωτοπαίχτηκε στην Αθήνα τον Ιανουάριο του 1965 κι έκοψε τότε 298.000 εισιτήρια. Χάρισε στον Γιώργο Τζαβέλλα 4 διεθνή βραβεία, δύο στο Φεστιβάλ Βερολίνου (1965) και δύο στο Φεστιβάλ του Σικάγου (επίσης το 1965), όπου μάλιστα ο Γιώργος Τζαβέλλας κέρδισε το βραβείο Σκηνοθεσίας.

Υπενθυμίζουμε ότι στις προβολές προσφέρονται καφές, τσάι και βουτήματα και μετά την προβολή νοστιμότητα μεσημεριανό, μαγειρεμένο από τις ακούραστες κυρίες του γυναικείου τμήματος.

Η είσοδος είναι δωρεάν κι είναι όλοι ευπρόσδεκτοι.



## Ο ΦΙΛΑΝΘΡΩΠΙΚΟΣ ΣΥΛΛΟΓΟΣ ΝΟΜΟΥ ΠΕΛΛΑΣ "ΕΔΕΣΣΑ"

Διοργανώνει

### ΧΟΡΟΣΠΕΡΙΔΑ

για την απελευθέρωση της Έδεσσας και την Μάχη των Γιαννιτσών από τους Τούρκους

Το Σάββατο 23 Οκτωβρίου 2010

και ώρα 6.30 μ.μ.

στο Emporium Function Centre

Grand Ballroom

Level 1/258 South Terrace, Bankstown

Είσοδος \$50 για μεγάλους

για παιδιά κάτω των 12 ετών \$25

Για εισιτήρια τηλεφωνήστε στους:

Θανάση Γκάτσο 0419 504 555

Νίκο Στανίσης 0414 609 209

Κατερίνα Αγανάκη - Χριστοδούλου 0412 005 598

Ελένη Δηλιάπη - Σιμόν 0414 885 229

Όλοι ευπρόσδεκτοι